

Ecco online il giornalino Gemellaggio - anno 2014.

Un ringraziamento a tutti quelli che hanno contribuito sia nella fase di redazione sia nella fase operativa, partecipando alle attività svolte nell'anno 2013, contribuendo così a rafforzare sempre di più i legami con le città gemellate (Kaunas, Schwerte, Gorzow Wlkp, Pittsfield). Ora ci aspettano gli appuntamenti dell'anno 2014!

# Gemellaggio

ANNO XXV - Gennaio 2014

Periodico del COMITATO PER LA PROMOZIONE DEI GEMELLAGGI di Cava de' Tirreni

## *Il Giubileo (30 anni di storia di gemellaggio Cava - Schwerte) nel ricordo di Walter Hulscher*

Ci approssimiamo alle celebrazioni per i trenta anni di gemellaggio fra la Città di Cava e quella di Schwerte; sono stati trenta anni di grande ed intense attività, caratterizzate da momenti di sport, di spettacoli, di scambi scolastici ed associativi oltre che sociali.

Questi anni hanno concretizzato rapporti di amicizia, di stima e di simpatia vissuti con la consapevolezza di avere contribuito a creare quelle profonde relazioni fra due popoli così lontani e così vicini, che hanno reciprocamente dato il proprio contributo alla realizzazione, nel proprio ambito della grande piccola casa comune europea.

Ricordo come un avvenimento accaduto ieri: era il 1° settembre 1984 quando una delegazione composta da tantissimi cittadini di Cava, fra cui anche un gruppo di trombonieri e sbandieratori si recò nella città di Schwerte per celebrare la stipula del trattato di gemellaggio, che avrebbe legato le due città nel gemellaggio fino ai giorni nostri.

I sindaci dell'epoca erano rispettivamente Steinem per Schwerte e Abbro per la città di Cava; in quell'occasione venne anche intitolata una piazza a Cava (Cava de' Tirreni Platz, mentre nell'anno 1994 il gesto fu ricambiato intitolando la Villa comunale di Via Vittorio Veneto, Villa Schwerte).

### La figura di Walter Hulscher

Avevamo già in precedenza avuto il piacere di conoscere quella cara persona che sarebbe poi per sempre rimasto nei nostri cuori, WALTER HULSCHER.

Infatti, nell'ottobre dell'anno 1983 Walter, insieme ad una piccola delegazione tedesca, venne a far visita alla nostra Città per prendere i primi contatti ufficiali, che sarebbero successivamente sfociati nella stipula del trattato di gemellaggio.

Il primo contatto con l'amico Walter ha fatto subito capire il suo modo di operare nel sociale, la sua umanità ed il

suo interesse sempre dimostrato nei confronti della nostra Città e per le future attività di gemellaggio, la cui programmazione risultò fondamentale per gli anni successivi.

Da quel momento la vita cittadina è cambiata tantissimo grazie alla conoscenza ed all'apporto di Walter che ha portato la sua esperienza ed idea europeista, contribuendo fortemente alla nascita del nostro Comitato Gemellaggi cittadino avvenuto nell'anno 1989, sulla base del modello tedesco dell'*Arbeitskreis* di Schwerte.

Quindi da quell'anno si creò la suddivisione dei compiti fra la gestione delle attività dei privati cittadini che sarebbero stati gestiti dal Comitato gemellaggi e la tenuta ufficiale del gemellaggio e delle relazioni internazionali con le pubbliche istituzioni da parte del Comune; tale sistema è tuttora in vigore.

La figura di Walter Hulscher verrà sempre ricordata, quale uomo di grandi

qualità morali ed umane che ha fortemente creduto nell'amicizia internazionale e nel gemellaggio fra città europee, avendo sempre in mente l'idea di gemellaggio quale strumento di diffusione della pace e della reciproca conoscenza fra popoli europei.

Inoltre la sua passione era l'Italia ed in particolare la città di Cava e, non perdeva occasione per passare il suo tempo qui da noi, sentendosi perfettamente a suo agio, essendo ormai diventato un cittadino di Cava a tutti gli effetti.

Quest'anno sarà compito sia dei rispettivi Comitato gemellaggi che dei Comuni di Cava e di Schwerte, celebrare degnamente la programmazione di questi primi 30 anni di gemellaggio, affinché tale evento possa essere ricordato quale pietra fondamentale nella storia del gemellaggio fra le due città.

Le idee ovviamente non mancano: si potrebbe ad esempio allestire una

*(continua a pagina 2)*

### IN QUESTO NUMERO :

|  |            |
|--|------------|
| <i>Il Giubileo (30 anni di storia di gemellaggio Cava - Schwerte)<br/>nel ricordo di Walter Hulscher</i> | pagina 1-2 |
| <b>HALLO!</b>  | pagina 2   |
| <i>Scambio europeo organizzato a Frankfurt (Oder)</i>  | pagina 3   |
| <i>Con occhi diversi</i>   | pagina 3   |
| <i>I giorni di Kaunas</i>  | pagina 4   |
| <i>La Città della Cava e una visita storica da Kaunas</i>  | pagina 4   |
| <i>Active Community - Safe Society</i>   | pagina 5   |
| <i>Delfi... si accende una nuova fiaccola olimpica</i>   | pagina 6   |
| <i>Emozioni in cellulosa... "Elvira Coda Notari"</i>   | pagina 7   |
| <i>Sulle orme di un grande uomo... "Il Professore Eugenio Abbro"</i>                                     | pagina 8   |